



¡Colorín colorado!



Ayudando a los niños a leer ... ¡y a triunfar!

La investigación nos dice que, frecuentemente, un buen comienzo en la lectura es la clave para obtener éxito en la escuela y en la vida en general. Ya que ustedes son los primeros y mejores maestros de sus hijos, lo que hagan en el hogar (incluso antes de que los niños comiencen la escuela) le ayudará de manera definitiva para que aprendan a leer y a triunfar.

Colorín Colorado les ofrece a los padres y familias:

- Actividades para desarrollar destrezas de lectura, incluyendo canciones, cuentos y juegos en español
- Consejos y sugerencias
- Información sobre como ayudar a sus hijos a salir adelante en la escuela
- Libros infantiles recomendados y entrevistas con autores
- Boletín informativo para padres en español

Helping English language learners read... and succeed!

There are now over five million English language learners in the U.S., and almost 80 percent of them come from a Spanish-speaking background. Many school districts are poorly prepared to teach these students effectively. Colorín Colorado gives educators practical, research-based tools that can help ensure the success of English language learners.

Colorín Colorado offers:

- Strategies for assessing and placing students
- Best instructional practices for teaching reading and other subjects
- A Toolkit for Teachers: *Reaching Out to Hispanic Parents of English Language Learners*
- Free professional development webcasts
- An e-newsletter for educators, the T.ELL.E-GRAM

www.ColorinColorado.org



El trabajo artístico original es del ilustrador David Diaz, galardonado con el premio Caldecott. Original artwork by Caldecott Award-winning illustrator David Diaz.



A Union of Professionals
American Federation of Teachers, AFL-CIO

Colorín Colorado is a project of Reading Rockets, a national educational service of public television station WETA. Major support for Colorín Colorado is provided by the American Federation of Teachers. Additional support comes from the National Institute for Literacy and the U.S. Department of Education, Office of Special Education Programs.